THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. 22 — NO. 36 WEDNESDAY, MAY 13, 1959. TORONTO, ONT.

Canadians Misjudge Asians; Asians Misjudge Canadians is Description Given by Newsman

MONTREAL.—If there exists a continent in the world most seriously misjudged by Canadians, it is Asia; if there exists a country in the world most seriously misjudged by Asians, it is Canada.

This candid, thumb-nail appraisal of the relationship between West and East was given by Robert McKeown, Ottawa editor of The Montreal Star's Weekend Magazine.

"Our ideas of the vast and varied Asian continent have been strongly influenced by Fu Manchu, Chinese mandarins, Madame Butterfly, the mikado and maharajas on elephants," he said.

"Others think only of the sordid aspects of Asian life: of the filth, the poverty and the disease. Since these are disagreeable thoughts, they tend to dismiss the largest and most populous continent from their minds as an unpleasantness not to be contemplated, but there is an elegance," he said.

Mr. McKeown made his remarks prior to the showing of his travel film "The Four Faces of Asia," in which he describes his visits to Sarawak, Singapore, Thailand and Japan.

View of Canada

He said the picture Asians have of Canada is also one of "tremendous misjudgment." They "still thing that we are a nation of Eskimos, Mounties or lumberjacks. They feel that Canada is buried somewhere in the frozen northland, isolated from the world. They can't be more wrong about us. We can't be more wrong about them."

As his own narrator at the showing of his film, sponsored by the Kiwanis Club of Montreal, Mr. McKeown said of Sarawak, on the north coast of Borneo island:

"It is an unbelievable place, with no income tax, no public debt, no unemployment, no army, no Communism and no regrets. It is a coutry of sage palms, pepper fields, rice paddies and red clay hills. There are people living in huts on stilts as a protection against tides, or in communal huts."

Of Singapore, Mr. McKeown gives this description—"It is a kind of a warehouse between east and west. Out go the rubber, tin, timber and spices of the Orient; in come the manufactured goods of Europe and America."

It is a city of contradictions the jungle is within a few minutes of the centre of the city and for variety it is unequalled in the world.

He said people, poor and insecure, have little interest in politics since they are too preoccupied handling the cargoes and selling the goods that provide them with a living.

Mr. McKeown called Japan the "tense face of Asia," with the ever-riding reality that there is too little land and too many people. Despite this, the Japanese have managed to build for themselves the highest standard of living in Asia.

A remarkable feat by the Japanese has been the virtual restoration of the new Hiroshima—the first city in the history of the world to be A-bombed. From an atomic desert 14 years ago to a flourishing community of nearly 400,000, Hiroshima has become Asia's miracle city.

Finally, Asia's smiling face—Thailand—where "everything is practiced in moderation, including virtue."

Mr. McKeown said that though Thailand is today a constitutional monarchy with a parliament, in practice it is closer to military dictatorship, with the ultimate power resting with the army. United States aid has done much to help the Thais.

Japan Ministry Passes Law to Curb Copying Of Foreign Designs

TOKYO.—Japan has passed a law intended to put a stop to copying of foreign designs by Japanese exporters.

This step follows various previous attempts to prevent the practice which have proved only partially successful.

The export goods design law, drafted by the ministry of trade and passed by parliament, is expected to help Japan to build up a good name for its exports in world markets.

Officials have received a number of comp'aints in recent years from foreign countries against alleged cases of design "piracy" by Japanese traders, involving textiles, pottery, cameras, cigaret lighters, fountain pens, toys, furniture and many other items.

They were shocked by reports that parts of toy fairs in England and West Germany last winter were closed to a visiting Japanese mission because British and West German toy manufacturers feared possible imitation of their designs by Japanese competitors.

The new law gives the government power to single out those industries which are liable to become involved in cases of design imitation. A special procedure will be applied to their products under government supervision to check up on their designs before the goods are exported.

Non-profit organizations designated by the minister of trade will collect specimens of foreign designs for checking. The government will extend financial and other assistance to these bodies.

But among some Japanese industrialists and traders there appears to be a certain amount of scepticism as to whether the new law can successfully root out all the causes of piracy.

Nations Contribute To Yukio Ozaki Memorial

TOKYO.—World record holder as a member of parliament the late Yukio Ozaki is today being honored by the peoples of the world in the announcement of a Yukio Ozaki Memorial Centre initiated by the Diet of the Japanese Government in 1957.

The Memorial Centre to be situated adjacent to the Japanese Diet Building in Tokyo will cost an estimated 140,000,000 Yen being raised exclusively through world-wide donations. The project which was inaugurated in November of last year is expected to be completed in November this year. In a letter of appeal being sent throughout the world, it states, in part: "We (The Ozaki Memorial Centre Foundation), are convinced you will strongly agree with and support the fund drive for this first Memorial Centre for world-famed Yukio Ozaki."

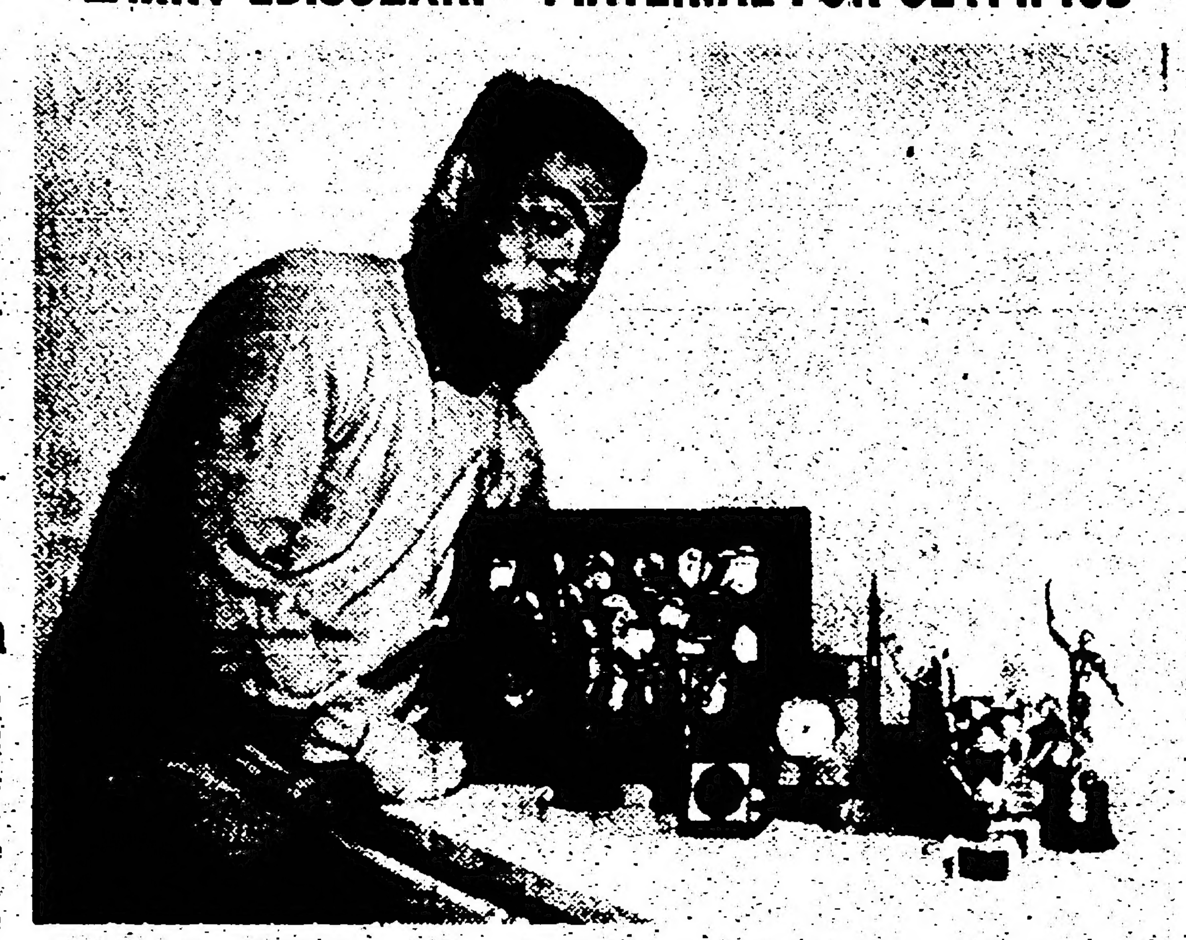
The late Democrat was born on November 20, 1858 and died on October 6, 1954 at the age of 95. Since the first election of the Japanese Diet in 1890, Ozaki continuously served as a member for 62 years and 9 months—a period longer than that of Lloyd George of England. Ozaki was called "Kensei-no-Kami," Patron of the Constitutional Government. The Japanese Diet appointed him the first honorable member of the Diet in 1953 and the Metropolitan Tokyo Government bestowed him the honor of the first honorable citizen of Tokyo the same year (he was mayor of Tokyo between 1903 and 1912.)

Upholding the ideals of democracy, Ozaki devoted his entire life to fighting dictatorship and militarism, always the champion of peace and the protector of parliamentalism. He especially fought against the military powers since the Manchurian incident and towards the Second World War. Without losing momentum he initiated the World Government for eternal peace at the conclusion of the last war.

The Memorial Centre will be part of the Kasumigaseki Park which is located facing the Imperial Palace. Since Ozaki proposed a world government for world peace, many nations are supporting the idea of memorializing his efforts and making the park an international one. In support of such a plan, Canada has sent 250 maple trees—symbolic of Canada for use in the park; the

(continued on page eight)

LARRY EBISUZAKI—MATERIAL FOR OLYMPICS



Slocan, B.C. born Larry Ebisuzaki displays his well-earned trophies accumulated in three years' time at his Toronto home. Larry has set three new records in the Ontario YMCA and TSSA Meets.

By LIZ PEARCE

Larry Toyonabu Ebisuzaki was named top athlete for the season 1958-59 at Central Technical School recently. Speaking to Larry for a few minutes, one could quickly see the many reasons why the coaching staff at Tech named him for this award. He has been an outstanding athlete in all the sports he has participated in—swimming, football, track and field, and rowing. And with all these extra-school activities he has been able to keep his grade standards high. His schoolmates consider him an all-around guy and quite capable of taking on almost any kind of responsibility.

"I like to participate in any sport that presents a challenge to me," claims Larry—swimming has created this challenge for him. The excitement of stepping to the edge of a pool and getting oneself ready for the starting gun is far more thrilling to Larry than listening to an umpire yell "play ball". The long hours of practice that Larry has put into swimming certainly paid off

(continued on page eight)

Living in Japan

Japanese Architecture for a Reason

By SHUJI TAKASHIMA

When you describe a Japanese house to most Westerners they seem surprised that buildings "made of wood and paper" would remain upright in a land where the earth quakes about 20 times a day and where gales and storms are very frequent.

The fact is that in these houses which seem so frail and insecure, we Japanese lead just as pleasant and safe a life as the average Englishman in his brick house or the Frenchman in his stone one. Our architecture based on "wood and paper" is well adapted to our climate and way of life. It has reached a high state of perfection through the centuries and many of its features have even influenced the modern school of architecture in the West.

In all forms of human expression, and not least in architecture, climate plays an important role. To begin with, it determines the choice of the building material. In our country, where there is very little stone or clay, a house must have plenty of openings and lots of space to face an enemy which for the architect is just as dangerous as an earthquake or a typhoon—damp. Damp, in our humid sea-bound land, rots the wood and makes clothes and all other objects go mouldy unless there is sufficient air circulating in the house.

Dampness a Menace

But in a wooden building where the basic features are pillars and beams instead of walls and arches as in Europe, the space between the pillars can be cleared without any danger of the house collapsing. Since the weight of the roof does not rest on the

(continued on page eight)

Just Jottings...

Our Scholars

KINGSTON, Ont. — Queen's University graduates were announced on May 10th. Receiving honors in Bachelor of Science; Umeo Nakano of Hamilton, Ont.

Awarded his Bachelor of Arts was Howard Hiroshi Sugimoto of Kingston.

• • •

All-Japan Judo Champ

TOKYO.—In the All-Japan Judo Championship tournament held at Tokyo last week, Ikuma, 4th degree won in the finals against Kaminaga, 5th degree, by decision. It is reported that Ikuma won by strength, agility and skill decisioning Kaminaga becoming the champion of Japan.

• • •

'Mum Meeting

The Toronto Japanese Garden Club will hold a meeting to discuss chrysanthemum cultivation on Saturday, May 16th, at 415 Spadina Ave., beginning at 8:00 p.m. Members and non-members are welcome to attend. Application for 'mum plants will be received on the same evening.

Chris Masuda Chosen Chatham School Beauty

CHATHAM, Ont. — Christine Masuda, 17, daughter of Mr. and Mrs. Ryohei Masuda of Chatham, Ontario won the coveted award of Chatham Vocational School Queen for 1958-59 recently.

Miss Masuda represented her school at the London Free Press Queen's Club, London, Ontario on May 1st. In winning the award as queen she will be modelling for the Town Toggerty Shop in the I.O.D.E. Chapter Fashion Show being held today.

The petite Queen will reign until December, 1959; when she will have the honor of presenting her crown to a newly-elected Queen.

Two years ago her sister Nancy had the same honor of representation at London Free Press Queen's Club.

Editor's note: The news source did not disclose the occasion as to why or what Miss Masuda or her sister were representing at the London Free Press Club.

Minister Admitted Into Immigrants' Status

LETHBRIDGE, Alta. — Rev. Philip H. Hatanaka, Issei-Division minister of the Canada-Japan Evangelist Mission was granted permanent residence on April 23 by the Department of Citizenship and Immigration, Ottawa, revising his non-immigrant status to immigrant.

Rev. Hatanaka, the third applicant to receive this status since Ottawa's announcement, is currently attending the University of Alberta while working with the Canadian Mission among Japanese Canadians in Alberta.

In a letter informing The New Canadian, Rev. Hatanaka states that his wish now is to become a deserving Canadian and work for the best relationship between Canada and Japan.

美勇登句會

小林芳翠撰

雜詠（五月號）

天 立ちながら馬は眠むれ柳じよ飛ぶ　逸人
地 抜き足に離るゝ母や枕蚊帳　雅樂多
人 春めくや京大阪を花ったい　同
追加 しっとりと夜の明けてゐる四月哉　芳翠

課題（忘れ霜）

天 物の芽に吸はれて霜の名殘かな　桂舟
地 石疊掃けばそれなり別れ霜　逸人
人 快晴を約せし今朝の別れ霜　桂舟
追加 塵塚の陰に殘るや別れ霜　芳翠

課題（春眠）

天 春眠を覺ます電話のベル猛し　逸人
地 春日向睡魔頻りに我誘ふ　無名
人 春眠に亂しまゝの机上哉　雅樂多
追加 法村に夢を結ふや春眠むし　芳翠

河村撫水撰

雜詠

天 涅はん圖に様々の聲ある如し　拜山
地 木の芽垣皇妃納めるカメラ斑　雅樂多
人 春めくや京大阪を花ったい　同

課題（忘れ霜）

天 朝起きの翁のみぞ知る忘れ霜　桂舟
地 ばら挿しの覆ひに光れる忘れ霜　木蓮
人 覆取れば霜の名殘りやトメト苗　無名

課題（春眠）

天 春眠や耳底に消え往く經の聲　逸人
地 眠むけさすバスに揺られて春の旅　蘭子
人 春眠むや覺めて忙しき一人住み　木蓮

講演と映畫の夕

▲日蓮宗特派布教師、沖原龍進僧正の講演と、南方ビルマ戰線に戰禍を越ねて咲いた香り高き人類愛の名畫

「ビルマの立琴」（十六ミリ）

△來る十七日（日）午后七時よりカレッジ街一二〇のリージョン・ホールに於て

●この映畫は沖原僧正が來加巡教のため持参されたもので、このほど上映されたものと同一内容のもの

主催 トロント日蓮佛教會

テーバー便り

【テーバー發】五月三日當地佛敎日曜學校生徒は『父母の日』を催して親たちをなぐさめた。日校敎師田中貢氏が司會、日校生獻立のごちそう、遊戯、獨唱などのほかビンゴ・ゲームがあって愉快な一日をすごした。

●日本行便船　五月十七日アイランド・メール號、十八日グリンマウンテン・ステーツ號、二十日氷川丸何れも晩市出港。ウイルソン號五月二十一日桑港出港

●トロント佛教婦人會の額母子講は十七日（日）午後二時から開く。これが今期の終講である。

●五月十六――十八日にかけてモントリオールでひらかれるイースターン・カナダ佛靑連盟大會に出席のため石浦師は不在につきトロント佛教會日中禮拜は補教士が擔當する。午前十一時の英語禮拜にはアソカ會員パブ・シー・リオク氏の講話がある。

●グリンウッドの村尾勝次[illegible]病院に入っていたが經過良好で五月七日退院した。

人事消息

■婚約

▲トロントの淺田茂氏夫妻次男忠夫氏と小山登氏夫妻長女登喜子さんは四月十五日小山氏宅で婚約、五月三日ライチー・ガーデンで披露した。

■死亡

▲レイモンドの弘中興一氏（七一）は四月九日同地病院で死去、十三日佛敎會で猫田、河村兩開敎使他三補敎士司式の下に葬儀を執行した。

▲グランド・フォークスの上倉重吉氏（八八）は五月三日自宅において死去、五月六日晩市アームストロング葬儀社においてマクウィリアムス、三井兩牧師司式の下に告別式を執行した。●上倉氏は長野縣生れで曾て東京市の[illegible]とがあり軍隊にも入って軍曹となり日清戰爭に從軍、一八九六年渡加して戰前はカンバーランドや晩市に居住、在加六十三年という。今では[illegible]人であった。昨年は子供さんや孫が、父母の金婚式、父の米壽、母の喜壽と三重の祝いを擧げたのであったが、夫人はまだ健康である。

トロント市ではサービスで知られています。

アール エリオット葬儀社

ドーバーコート（七一五）（ブローア街の直ぐ南）

Earle Elliott Funeral Homes
715 Dovercourt Rd., Toronto
Phone LE. 2-3301

やがて來る『父の日』の贈りものとして

讀んで面白く、爲になる――

リーダースダイゼスト

日本語版をおすすめします

購讀料……一年四ドル

取次申込所（ニューカナデアン内、梅月）

A. MASUHARA
BLOCK BROS. REALTY LTD.,
4155 Fraser St., Vancouver 10, B.C.
Tel. TRinity 6-2111 — Res. TRinity 9-1700

土地家屋賣買業

晩市及び近郊でのハウス、アパート、ビジネス等、その他すべての賣買の御相談には「親切本位」をモットーとしている増原へ是非とも御用命下さい。

日系人部代理 **増原章康**

電話 イーエム 二一一一
自宅 イーエックス 一七〇〇

WALDMAN'S FISH CO.
70—78 ROY STREET
MONTREAL, P.Q.
Telephone P. 4483

生魚類の御用命は是非本店へ

お世話敷き時には電話で御注文あれば致します。（配達無料）

モ市ローイ街七〇―七八（セントローレンス街より東三軒目の魚店、パイン街より北へ一丁）

ウェルドマン魚店

電話 ピーエル 四四八三

必らず効く妙温器を

‖是非ともお備え下さい‖

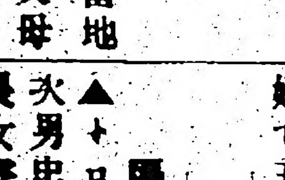
ラジウム包含妙温器を御使用になればきっと二週間で大ていの病氣なら全治いたします。

●定價 熱元百本付共 十二弗五十仙
●熱元だけは百本入 三弗五十仙

カナダ一手特約人 花月榮吉
8 Mountview Ave., Toronto. Phone RO. 2-5023

發賣所 パシフィック・ツレーデング商會
1558 Eglinton Ave. W., Toronto, Phone RC. 2-7571

ビーシー代理店 北川録三
1381 S. W. Marine Drive, Vancouver, B.C.



十年の經驗を通じ

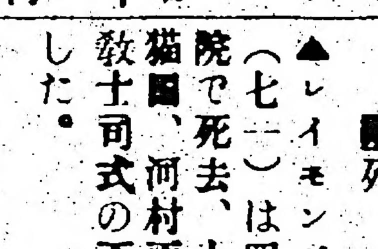
當社の日系主任である柳澤元仁氏は[illegible]住宅を誰よりも高價に賣却致しますし、親切丁寧なサービスを致します。過去十年の經驗を通じて皆様に滿足して頂ける住宅の賣買―柳澤氏に一切をお任せ下さい。

ケン・ワイルス商會

日系主任 **柳澤元仁**

Agent for Ken Wiles Ltd., Realtors
M. YANAGISAWA, Phone Office HU. 5-0411
Res. LE. 4-1427 or CH. 8-1683

N.Y.K. LINE
PASSENGERS AND FREIGHT



日本郵船 **氷川丸御案内**

御乘船と同時に日本船にて事足り、御年寄にても少しも氣苦勞なく、訓練された船員の親切なるサービスにて愉しく航海ができる氷川丸の御利用を御勸め致します。

晩市出港	横濱入港
	六月十三日
七月七日	七月二十三日
八月七日	八月二十三日

運賃
キャビン（八〇名）四百廿五弗以上
三等エー（六九名）三百弗
三等ビー（一二九名）二百八十弗

尚詳細は切符取扱所或は上記に御照會下さい。

Representative N. Y. K. 914 Second Ave., Seattle 4, Wash.
B. W. Greer & Son Ltd., Agent,
501 Bank of Nova Scotia Bldg., Vancouver 2, B.C.

AMERICAN PRESIDENT LINES

日本行及び二世呼寄せ

詳細は當館旅行相談部へ御照會下さい。其の他移民使關係の書類手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます

草野ホテル

KUSANO TRAVEL BUREAU
Agent for Land, Sea and Air Travel
1492 Ellis St., San Francisco, Calif.

IMPERIAL BANK
OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS.
(116 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. Walker, Manager

日本送金は自由

○日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替（ドラフト）をくみます
○外國爲替管理法がなくなりましたので日本への送金はいくらでも自由となりましたから、本銀行を通じ送金して下さい

インピリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人 エル・ジエ・ワーカー

Wednesday, May 13, 1959.

歸心

…翌朝目ざめたじゅん子が入浴と身仕舞をすませて、となりの部屋をノックしたとき、ロスタンはもうそこにはいなかった。部屋の片附けに來たボーイがそれを見て、…

求 ルーミング・ハウスの管理人、中年以上の婦人を望む。仕込み。委細面談。左記へ
11 Charles Street West, Toronto, Ont.
Phone WA. 3-0804

求 ガーデン働き入用。電話アール・オー九一五六五（トロント）

（ゴールデン・ドラゴン）

金龍酒家

日系各位の御引立を特に御願申上ます。

トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八一二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto

日本食料品一切 瀬戸物人形陳物 特約エビス米 …
マギイル貿易商會

YAMAS…
MAGILL EXPO…
2909 Gra…
Vancou…
Phone …
美味し…
ヤマサ…

美貌の檻（二五）

大林 清

じゅん子は夏目に卵を云うのもてれくさい氣持で、酒井ともみ合つた際裂けたらしいブラウスの肩をおさえていた。

「僕がここへ來たのは、君からの新聞ダネをもらうためじゃない、明日の朝の汽車で歸京することを傳えるためなんだ」

夏目は事務的な口調でそう云つてから、酒井の去つたあとの戸口へ歩み寄り、もう一度そこでじゅん子をふり向いた。

「ドアにはカギをかけておきたまえ」

それきりプイと出て行つてしまつた。

じゅん子は一寸の間あつ氣にとられて立ちすくんでいたが、急に夏目を呼びとめずにいられなくなつて、戸口を走り出ようとしたが何かにぶつかりでもしたようにその足をとめたのは、次の部屋の前にロスタンが立つているのを見たからだつた。

ロスタンはどういう意味なのか、微笑しながらうなずいて見せた。

◇歸 心

翌朝目ざめたじゅん子が入浴と身仕舞をすませて、となりの部屋をノックしたとき、ロスタンはもうそこにはいなかつた。

部屋の片附けに來たボーイがそれを見て、

「おつれさまはロビィにおいでになります」

と、たずねもしないのに教えてくれた。

じゅん子はロスタンが昨夜のことを根にもつていて自分だけ食事に下りたのかと、すぐ階下への昇降機に乗つた。

ロビィへ出て驚いたのはロスタンが六七人の日本人に取りまかれていることだつた。その中にはカメラマンもいて、ロスタンにカメラを向けてはフラッシュを焚いていた。新聞記者のインターヴューだと云うことはそれを見ただけでわかつた。

じゅん子が近づくのをためらつていると、目ざとく見とがめたロスタンが氣輕に手をあげて招いた。

「ファッション・モデル日理じゅん子さん」

ロスタンは上機嫌な笑顔で、じゅん子を新聞記者たちに紹介した。

新聞記者たちの質問がそれをきつかけに一齊にじゅん子に向けられた。

紡績女工からファッション・モデルになつた動機は？ ロスタン・グループに加わつてフランスへ行くそうだが、その後はむこうで生活するのか？ 家族は？ 收入は？

どこでも一應は聞かれる種類のことだつたので、じゅん子はよどみなく答えた

店員 日英兩語を解する店員一名入用。若い人を希望。電話ダブリユー・エー一三—九三五六（トロント）

美しい フローワにするには、容易に使用のサンダー、エジャー及び仕上げ器を貸します
Canadian Floor Service, 661 Gerrard St. E., Toronto Phone HO. 1-5200

求 ガーデン・ヘルパー數名。電話アール・オー二—四四〇八（森永）

大菊の苗各種あり、御入用の方にお分け致します。至急御申込み下さい。（中町）電話エルイー一四—一四八八

求 ルーミング・ハウスの管理人、中年以上の婦人を望む。住込み。委細面談。左記へ
11 Charles Street West, Toronto, Ont. Phone WA. 3-0894

求 ガーデン働き入用。電話アール・オー九—一五五六五（トロント）

ト市ベルウッド選擧區の皆様

△來る六月十一日のオ州總選擧に投票するためには投票者リスト中に有權者の氏名が記入されねばなりません。近く戸別訪問する有權者調査人に姓名を告げるべきです。カナダ人で二十一才以上であればよく、一家族〆は同居者のうち一人だけに姓名リストを渡しておいてもよい。

△ト市内ベルウッド選擧區というのは[illegible]クロフォード間で、南はレーキ、北はブロワー街、その北はセント・クレア街にいたるバーサスト・ヂュリスチー街を指す區域である。

△ヤレンコ氏は現オ州フロスト政府の交通大臣で、一九五一年よりずつと引つづいて州民にサーヴしている有能な政治家であり、今回の選擧で再選をうけ更に州民にサーヴしたいと念願している。（廣告）

辯護士 鬼塚敏三
事務所 ト市ヤング街三三九番ルーム四〇三
電話イー・エム三—五〇〇二
自宅オエクス—一—三三八八
▲一切の法律事務に應じますから御相談下さい

釣道具一切
當店は開店以來日系皆様のお引立により日増しに繁榮致しております事を有難く御禮申上ます。なおまたペット・サプライ部では今回フィシング道具一切と小鳥（バジー）なども取扱う事になりましたので皆さまのご來店をお待ち申します。
△金魚 熱帶魚 アクエリアム各種 鳥籠その他附屬品
日系皆様には特別割引でサービスしております。何卒よろしくお引立お願申上ます。
東洋金物店
817 Gerrard Street East, Toronto, Ont. Phone HO. 1-1808

◎本紙購讀料前金にて一年六弗、半年三弗五十仙。

驚くべき効果の灸
△高血壓患者の悩みを解消 高血壓のため突然おこる中氣、卒中、心臓麻痺の豫防、なお一度中氣になられた方の再發を防ぐ名灸、胃腸病、半身不隨、高血壓、リョウマチス、心臓病、不眠症、腦貧血、糖尿病、子宮病、喘息、肺臓病、痔、ヘイフィーバー、其の他。
△熱くなく…跡のつかない灸。論より證據、歩行の出來なかつた中氣患者が灸治療で歩行出來るようになりました。
梅窪灸治療（米満時計店二階）
K. Umekubo, 328 Broadview Ave., Toronto, Ont.

ワヤリング
△ヘビー・ワヤリング、電線修繕、ストーブ、バーナー据付け。電氣器具施設等。無料でエスチメート致します。電氣類について一切御相談に應じますから御一報下さい。
相星バーニー
46 Princeway Drive, Scarboro, Ont. Phone HI. 4-6033

パーティーにはぜひ
内部のきれいな當酒家へ
◇結婚祝宴に、家族パーティーに。席席二百四十
◇百人以下のパーティーには特別室を設けています
◇持運び注文は十二時から午前三時まで
日系各位の御引立を特に御願申上ます。
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
151-A Dundas St. West, Toronto
トロント市西ダンダス街一五一エー
電話 イーエム 八—二四七五

コンズ保險代理
パシイ金融有限會社
108 EAST PENDER, VANCOUVER 4, B.C.
PATHAY FINANCE COMPANY LIMITED,
Phone MU. 3-1724 — MU. 3-8936
アルフィー上高原
A. K. (Alfie) KAMITAKAHARA
Suite 8-325 Lakewood Drive, Vancouver 6, B.C.
Phone HA. 7356-L

新しい品
△ピーシー特産ノリ 一枚 二四仙
△日本種物各種一袋一〇仙
キノ魚肉店（木下）
KINO'S MARKET Box 57 Slocan City, B.C.

新世界旅館
特に日系人の御便宜を計りますから何卒御投宿下さい
（クインとチョーチ街角）
NEW WORLD HOTEL
147-A Church St., Toronto Phone EM. 4-2934

△マッサージ △物理治療
小澤健康治療所
電話 Phone WA. 3-7825
A. S. OZAWA, R.P.T.
Registered Masseur & Physiothrapist
354 Spadina Rd., Toronto

味の素大中小輸入 直輸入卸商
日本食料品一切
瀬戸物人形諸物
特約エビス米・加州産ノ[illegible]ズワー）百斤 五十斤入
マギイル貿易商會
YAMASA SHOYU
ONCE SOLD ALWAYS SERVED
MAGILL EXPORT IMPORT LTD.
2909 Grandview Hwy., Vancover 12, B.C.
Phone HE. 4-2522
美味しくて徳用な
ヤマサ醤油を
御指定下さい

住宅室内ペイント
△ジェー・アンド・ジー日系ペインターおよびデコレーター。住宅および室内のペイント塗りの御用命に應ず
須貝ジョン 電話アール・オー七—一〇九二
前田ジョージ 電話エルイー一—五九三三

日系人歡迎
おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
經營 **竹林園**
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St., Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

◇日本種物 メール・オーダーにも應じます。
大根——ネリマ トキナシ ミヤシゲ [illegible]ハクナ
イサヤマメ ナス カラシナ 白ジク ゴボウ ミズナ その他種物。
トロント市チエスナツ街八五
イーオン・トレーディング
YEE ON TRADING CO. Phone EM. 4-3972
85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

Continental Family Co-op.
618 Dundas St. W., Toronto
Phone EM. 6-5589

好評のリバティー米	百斤	十六弗五十仙
凍豆腐		四五仙
ひじき		四〇仙
わかめ		四〇仙
茶付海苔		七五仙
赤味噌	一斤	四〇仙
いか鹽辛		五〇仙
鰹 鹽辛		六五仙
するめ（一束）		五〇仙

大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街六一八
電話 イー・エム六—五五八九

『私の最善の任地』

別れを惜む遠藤領事と同夫人

△五月十八日に歸朝することになつている在ト市領事遠藤又男氏夫妻の送別晩餐會が去る日曜金龍樓で催され、參會者は百七十名、多くの二世も交えてきわめて盛況であつた。ト市協一世部の古川會長司會、清水牧師の食前の祈りのち乾杯あり、次のような順序で行われた。

△オ州ポート・ドーバー市長と市會を代表、小林菊造氏がスナイダー市長の送別メッセージと記念品を遠藤夫妻に贈呈、メッセージ中には、日本櫻の寄贈をうけ殷多のため數本が枯れたのを今年補足して貰つた厚意に深い謝意を表明、遠藤領事の誠意をたたえた。次いでト市協のスタン平城會長センターの角口秦治委員長ゴルフ・クラブ代表中島ドクター(記念品も贈呈)のほか一世部代表新番太郎諸氏がそれぞれ、口を揃えて領事夫妻が、あらゆる機會をとらえて、日系各團体の催しに姿をみせ、しごくうちとけて交歡した社交ぶりに敬意と尊敬を抱いたことが述べられ、とくに櫻木やセンター計畫に多大の努力をおしまなかつたことが語られて『いい領事さん』を失うことを殘念と思う點が强調された。

▲これに對し遠藤領事は『身に餘る讃辭で、穴のなかに入りたい』と恐縮しながらの謝辭で、次のような希望を述べる自由をいただきたいと語つた

一、在住日系人はあくまでカナダ人として徹底し大いに發展されたい、それがとりもなおさず日本の信用、聲價を高めることになる。日加兩國間の關係は何一つ不安もなく圓滑に保たれているので心配はいらないが、日系人、とくに一世の方々が速かに國籍を整理ー離脫又は喪失ーされることを願いたい

一、市協はじめセンター計畫が見事に發展していくこと、壽會、濟生會、如月、各スポーツ・クラブ、新聞社なども大いに發展されることを希望する。

▲そして遠藤領事は、トロントの二年半こそは『わが最善の任地』であつたといい、一生忘れられぬ思い出深い土地であると結んだ。

遠藤夫人は『ほんとうに樂しい思い出ばかりで……』と感きわまつて言葉がつづかず、涙ぐみながら『一番好きなカナダのこと、一生忘れられません』とお別れのあいさつをした。なお散會後、如月クラブ主催の『送別ダンス』が西湖茶樓で催されたが多數參加した。

十周年を祝賀し

ト市日語校で盛澤山の行事

トロント日本語學校は創立以來丁度十周年に當るので來る五月卅一日(日)午后一時半からカレッジ街二二のリージョン・ホールで盛大な記念祝賀會を開催する大体次の如き式順の下に目下準備を進めている。

△第一式　司會者は學童がつとめ、挨拶、學校の經過報告、各代表の祝辭

△第二式　學童のプレー唱歌、讀方、ピアノ演奏遊戯、琴、ギター(カウボーイ・ソング)タップダンス、獨唱、如月舞踊團の日本舞踊數番其他

主催者側では多數の來會を希望すると同時に、今後日本語普及のため理解ある一般の支援を願つている。

鎌倉の大佛を修理

首が傾く

【時事通信】『美男におわす』で有名な鎌倉の大佛さまを修理するため東京藝術大學の香取敎授らが最後の精密調査をはじめた。この大佛は約七百年建長前の四年に建しられたまま、ほとんど修理されていないため、大佛の首が相當傾いているので、修復工事を行うことになつたもの。

會館敷地や

特別グループ

先週金曜日夜開催されたト市日系會館委員會では、會館建設一般につき『意見や提議等を出して援助して貰う』日白人からなるグループを組織することを決定しこの問題につき接衝に當つている大竹フランク、瀧本キミ雨氏に具体化を一任した。また最近更に別な方面から會館の敷地につき提案があつたことも報告され、調べてみることになつた。

熊猪四段が優勝

【時事通信】全日本柔道大會は東京体育館で先週開かれたが、決勝で東京の猪熊四段は同じく東京の神永五段を優勢で退け優勝した。

日本展示せず

六月五日から十三日までモ市の『ショー・マート』で開かれる國際貿易博に今年はツレード・センターは參加せず、今秋ホテルで別個の展示會を行うことになつている。

菊花栽培を研究

トロント日系ガーデン・クラブでは五月十六日(土)午後八時から壽會社交室において菊花栽培法について研究の會合を開く。會員外の人々の出席も歡迎、菊苗の希望者の申込みも受付ける。

ト市ガーデン

クラブ新役員

ト市日系ガーデン・クラブはこのほど次の通り新役員を選出した

▲會長西守▲副會長ハット、戸栗登美江△幹事(英)佐藤グロリア(日)小早川明子▲會計及川トシ△涉外係ハント△メンバーシップ　峰岡　濱崎夫人　手島佐四郎△プログラム　倉田　入江夫人　森下安新△社交　井上　磯崎夫人▲委員　新番太郎　辻龍太郎　大八木忠吉　和泉キン　鶴岡夫人　△生花展委員長　森下梅藏　副中町軍治　大西乙吉△相談役　中町軍治　大八木忠吉

●オ州キングストンのクインズ大學でハミルトンの中野梅男氏はバチエラー・オブ・サイエンス學位(オーナー)を授與されて、めでたく卒業した。

●ト市日系聖公會では十五日夜八時から教會で例會開催、料理の講習會を行う。

アパート購入

晩市日系投資會社

【晩香坡發】日系人共同投資會社は株主の協力により堅實な歩みを進めているが今回五万八千弗を投じてアパート(十一スイーツ)を購入、三月中に手續きを了り四月から讓受けて經營をはじめている。

バス二臺借切で

ロ市行き編成

ローチエスター訪問團はいよいよ來る十七日午前十時より二臺の借切バスでトロントを出發、十八日夜十一時ごろ歸市豫定である。市協事務所前(スパダイナ街四一五)に十時前に集合、入米に必要な書類を忘れずに持參されたいと。なお一行のためホテル宿泊料を節約して市内觀光と晩食館への送り迎えのバスもチャーターすることになつた。團費は十五弗で一切の費用がふくまれているが、食費は各自が負擔する。

小柳こと夫人が日曜に表彰さる

トロント佛青およびジュニア佛青主催の『父母の日』が去る日曜、會堂で行われたがほとんど滿員の參集者今年の『ペアレント・オブ・ザ・イヤー』は小柳こと夫人が選ばれた。同夫人は婦人會のために永年奉仕し、また一家あげての熱心な佛敎信者、最近は足の自由を奪われながらも佛道にはげんでいる婦人である。

●ケン・ワイルス商會の日系主任として十年の經驗を有する柳澤元仁氏に住宅の賣買を任せてほしいと同商會では日系人に願つている

故　次女　フランセス　多美子　儀

去る四月二十一日市立病院にて永眠いたし、二十三日日系人合同教會で清水博士司式の下に葬儀を營みました事をお知らせ申上ます。生前故人が長い間の病氣中は皆樣から御手厚い御同情を得、又葬儀に際しまして心からなる御厚志に預りました事誠に有難く、略儀ながら紙上にて御厚禮申上ます。

トロント
父　平野芳太郎
母　ワサ
義兄　矢田五郎
妻　喜美代
弟　平野俊夫
妻　万里子
弟　平野謙次
妻　照子
叔父　小澤正作
妻　千代野
友人　磯崎春三
同　松本孫藏

印刷物一切　ニユカナデアン

Y. UCHIDA & CO.
618 West Pender Street
VANCOUVER 2, B.C.

切符販賣代理店

▲日本郵船會社
▲アメリカン　プレジデント　ライン

□氷川丸

晩市出帆	横濱出帆
	六月二十一日
七月七日	七月二十六日
八月七日	八月二十七日

●お急ぎの方は當地發の旅客機で
●保險(火災、自動車、海上、病氣)

內田商會
內田藤三郎
晩市西ペンダー街六一五
電話　エムユー四ー二七四七

美味しい冷凍サンマが故國より着荷致しました

◉冷凍サンマ　一斤　五〇仙
◉塩メズコ　同　七五仙
◉塩サモン(ウス塩)　同　八〇仙

—外に毎日新しい小魚が入荷して居ります。

●日本種物各種

ダンダス・ユニオン店
新　イーエム四ー七六九二
電　イーエム六ー三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

おいしいと定評ある
チエリスター米
を召上つてみて下さい
百斤　一六弗七五仙

—日本送金はフルヤから—

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2B, Ont.
Phone WA. 3-5886 — WA. 3-5886

雜録

尾崎記念會館

梅月生

「憲政の神」と呼ばれた尾崎行雄の記念會館が、東京の日本國會議事堂前面、霞ヶ關世界公園内に建設されつつある。昨年十一月二十七日、皇太子さまと正田美智子さんの御婚約が決定發表された日に起工し、本年十一月に完成する豫定である。設計は、總坪二、二六〇平方メートルの鐵筋コンクリート平家建で、定員五〇〇人の講堂のほか、會議室、圖書室、展示室その他を設け、總工費一億四千万圓で全額を寄附に仰いで居り、在外同胞にたいしても「祖國日本にはじめて世界的大政治家の記念會館が建設されることを皆様の誇りとされ、强い共感の心をもつて建設基金の募集に應じられることを確信し、御盡力をお願いする」と訴えている。

尾崎行雄は一八五八年十一月二十日に生れ、一九五四年十月六日、九十五歳をもつて死亡した。彼は一八九〇年に行われた日本の第一回總選擧以來二十五回衆議院に連續當選し、六十二年九カ月在職した。これは英國のロイド・ジョージをさえ凌ぐ世界的最長の歴史を持つ議會政治家で「憲政の神」と呼ばれた所以である。衆議院は一九五三年、尾崎行雄を日本最初の名譽議員に推薦し、東京都もまた同年、最初の東京都名譽都民の稱號を贈つてその功績（一九〇三年以來九年間東京市長として盡した）を顯彰した。そして尾崎記念會館建設は、一九五七年、衆參兩院議員によつて決定されたものである。

民主々義の高い理想を貫ぬいて、生涯を獨裁的權力との鬪いにささげた尾崎行雄は、常に平和主義をかざし、獨裁的權力と軍國主義に抗して議會政治を擁護し特に、滿洲事變にはじまつた今次大東亞戰爭には終始生命をかけて反對したのであつた。そうして、終戰後早くも世界の恒久平和確立のため世界連邦の建設を提唱した。

尾崎記念館は、國會議事堂の前面、皇居のお壕との間に建設される六五、〇〇〇平方メートルの霞ヶ關公園の一部を占めるのであるが、世界連邦を提唱してその推進に努力した徳を記念するため、この公園を國際的名園とすることも計畫されている。これに對しては世界各國が賛意を表し、すでにカナダからは紅楓二百五十本、米國からのハナミズキ二百五十本をはじめ、フィンランド、オランダ、ベルギー、スイス、ドイツ、ユーゴースラビア、トルコ、セイロン、イラン、タイ、支那、ニユージーランド、オーストラリア、アルゼンチンというように、各國獨特の苗木や種子が寄贈されている。

今から四十七年前に、尾崎行雄が東京市長だつたとき、ワシントンに日本櫻の苗木三千本を贈つたのが今日ワシントンを「櫻の名所」にしているのであるが、尾崎記念會館の世界公園が、世界各國の善意を表徴して國際的名園となるであろうことを想い合せるのも愉快なことである。

二世の日本國籍離脱届

出生證明添付でよいと『簡易化』

（トロント日本國領事館發表）從來、在カナダ二重國籍者の日本國籍離脱届にはカナダ市民權證明書（その寫しを公證人又は在外公館において證明したもの、或は證書の寫眞版）を添付することになつていたが、今般その代りに、出生證明書（又は市民權證の場合と同樣の證明ある寫し、ないしはその寫眞）を添付すればよいというように手續きが簡單化された。

◇

右の、二世の國籍離脱届の『簡單化』は大いに歡迎されるべきことで、今までのように、カナダでは出生を各州政府當局に登錄することによつて生得の市民權が生じて居り、その出生を證明するバース・サーチフイケートを州政府から受ければ、それが市民たるの證明書となり何處へでも通用しているのに、日本籍を拔くためにのみ態々別に市民權證をオタワ政府から受けなければならぬということは、二世には理解しにくいことであつた。

（オタワ政府が發給するサーチフイケート・オヴ・シチズンシップ『市民籍證』は、一九四七年にカナダに市民籍法がはじめて出來て、在來の歸化證も市民籍證と呼ばれることになつて以來、市民たるの證書として發給しているもので、二世、三世の場合は出生證明も市民籍證も同效力）

もつとも、いまから十年前後まえまでは二世の日本國籍離脱届に添えるカナダ市民たる證據は出生證明書の寫しでよかつたのであり、手續きも出來るだけ簡單にして、二世自身は知らない日本にある二重國籍を拔くことを奬勵するようにと、本紙は、日本政府外務省管理局在外邦人課や、一九五一年に戰後はじめて出來たオタワの日本政府在外事務所＝それがやがて大使館となつた＝等と交渉したものである。ところが、その後になつて日本政府の法務省＝戸籍や國籍の管轄當局＝でカナダの市民權法による市民籍證のことを見付け出して『出生證明ではいけない市民籍證が要る』と言い出し、手續きは大變厄介なものになつてしまつたのであつた。その簡易化に就ては本紙も市協も大使館や領事館に對し機會ある毎に要請し續け、在外公館や外務省當局は實情をよく理解して同情ある努力を重ねていたものの法文に拘でいする日本の法務當省局が動かなかつたのが、今回の『簡易化』となつたものである。

歸化人の日本籍喪失届

以上は二世の場合のことで歸化してカナダ市民となつた者の日本國籍を拔く手續きは在來通りで、カナダ市民籍證寫しを添付しなければならない。

右、何れの手續きもニユーカナデアンでは希望者には便宜をはかつて援助している。

人間の特性

頭がはげる

△私たちが年をとると頭がはげたり、しらがになつたりしますが頭がはげるのは人間だけで、他の動物にはみられない珍らしい現象です。昔から「心配すると頭がはげる」とか「心配するとしらがふえる」などと云い傳えられてきました。しかしはげになつたりしらがになる原因については、人間以外の動物實験では本當の研究が出來ないので、一般の科學よりも大變遲れていたわけです。

△はげやしらがの原因としては遺傳が一番深い關係があるようです。つぎには性ホルモンが不均衡になつた場合です。タンパク質をつくる力は男性ホルモンにありますが、養毛をうながす力は女性ホルモンですから女性で頭のはげる人はあまり見かけません。その反對に男性ホルモンの多い、でつぷり肥つた男の人は、たいてい頭もはげているものです。

▲このようにはげやしらがの原因になる性ホルモンの不均衡は、人間が緊張したときに特に强くなるものです。『心配するとはげやしらがになる』という云い傳えも、この原理から考えるとうなづけることのようです。

▲フランス革命で有名なルイ十六世の王妃マリー・アントワネットは、死刑の恐怖から一夜でしらがに變つたといわれています。美しい王妃の心勞はどんなであつたかが伺われるというものでしよう。

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さつて次の方から御寄附を頂きました事を深謝申上ます。 ニユーカナデアン

▲ハミルトン光道館より 大會を記念して

▲トロントの森野かつ氏 故弘三氏記念

▲トロントの西川清太良氏夫妻 孫出産祝

▲トロントの平野芳太郎氏夫妻 故多美子さん記念

夫 **松次郎** 儀病床生活四ケ月間多くの方々から心温まる勵ましと慰めの御見舞をいただきつつ自宅にて病氣療養に一意專念致しましたが遂に四月廿一日午前三時四十分愛する者愛される者に抱かれ御念佛を口づさみ乍ら如來樣の御淨土へ享年七十五才を一期として大往生の素懐をとげましたことを生前御知の皆様に御知らせ申し上げます。石浦開教使並に全補教士の方々により廿三日通夜廿四日告別式廿五日遺言により火葬に致しました其の節は遠近を問わず多數御參列の榮を賜り尚且つ過分の弔辭弔電供花香料など心からなる御同情と哀悼を寄せられまして誠に有難く存じました。特に御本山よりは普賢院釋圓頓の院號を賜り餘榮此の上もなく故人にとりましても遺族一同に致しましても有難さが胸に一杯で何と感謝申し上げてよいか筆舌に盡すことが出來ません。只々合掌のみでございます。一々參堂御禮申し述ぶべき筈ですが略儀ながら紙上にて厚く御禮申し上げます。

214 Broadview Ave., Toronto, Ont.

喪主 大橋たけ
次男 民雄
三男 義一
四男 [illegible]
女婿 江畑儀三 靜枝
同 中村正信 [illegible]
同 西村儀次 千代
同 江畑龍太 好江
同 F. B. THOMAS, Jr. 春枝
孫 一同
在日 實弟 出口庄太郎
義姉 大橋みよ
同 大橋庄作 えつ
義弟 大橋庄平 うた
義妹 小林光枝
同 山脇良枝
親族代表 大橋信吉
友人 森 勘五郎
竹中宇三郎 中川佐助
新屋新助 外一同

トロント佛教會
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
ジュニア [illegible]
八坂 [illegible]
トロント日本語學校 [illegible]

夫 **重吉**（八十八歳）儀久しくグランド・フォークス市外の自宅にて保養中でしたが五月三日午後九時十分突然腦内出血を起し昇天しましたことを御知らせ申上ます。追而五月六日午後八時より晩市アームストロング葬儀社にて通夜告別式をマクウィリアムス牧師及び三井牧師司式下に相營みました際は御多忙中にもかかわらず多數御會葬下され且つ又過分の供花、香料、弔電さらに遺族へのはげましの御言葉を頂き厚く厚く御禮申上ます。翌七日午前十一時フォーレストローンにて埋葬の儀もとどこおりなくいたしました。一々參堂御禮申上ぐべきですが略儀乍ら紙上にて御禮申上ます。

喪主 上倉ミキ
長男 重雄 [illegible]
孫 [illegible]
女婿 角野本太 [illegible]
孫 和壽 [illegible]
孫婿 中出三郎 キクミ
同 井上義雄 チズエ
在日本 義姉 輪久井いち
親族代表 中出喜次郎
合同教會代表 淺井以市
[illegible] 上山知雄
生長の家青年會代表 村上國吾
晩市日系市民協會代表 [illegible]
友人代表 中[illegible] マスエ
キャナリー・ウォーカー一同

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-5005

毎週水・土二回發行
購讀料 半年三弗五十仙 一年六弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン社

四國外相會議やっと開始

＝ソ連側の突飛な要求で一時延期されたが＝

【ジュネーヴ發】東西ドイツ代表をアドバイザーとして參加させることに四國外相間に意見の一致をみた結果開會が一時延期された四國外相會議はやっと十一日より開始の運びとなった。

【ジュネーヴ發】四國外相會議は十一日ジュネーヴで開會される寸前にソ連側の無法な要求のため延期されたすなわち、グロムイコ・ソ連外相は、英米佛ソ四國外相會議に、ソ連支配下の東ドイツを正式代表として乙の會議に參加させよと強く要求したので、英米佛外相はこの豫期しない突飛なソ連側の要求について早速話し合った結果、東ドイツと西ドイツ代表はオブザーバーもしくはアドバイザーとして出席を認めるという四國外相が同意した取きめをあくまで守り通すということに決定、一方、グロムイコ外相にはハーター米國務長官がソ連がその要求を撤回するよう訴えたが、ソ連側では撤回する意志がうすいことがわかり、四國外相會議はかくして開會三時間前に延期のやむなきにいたつたわけで、早くも成行きが悲觀視されているが、折角ここまでこぎつけて來たとして英米佛外相らはあらゆる努力をつづけて、會議再開をはかることになっている。

條約調印のため 藤山外相訪米か

【東京時事通信】日米安全保障條約改定に關する日米兩國間の折衝はこのほどほぼ完了し、行政協定の改定についての交渉に移つたが、藤山外相は安保條約、行政協定改定の調印をワシントンで行うため、岸首相が七月十一日外遊へ出發する前に首席全權として米國を訪問したい意向だといわれる。

月末に調印 日加原子力協定

【東京時事通信】去る四月中旬からオタワで行われていた日加原子力協定交渉は先週末で實質的な交渉を終り今月下旬、萩原大使とカナダ外相との間で調印の豫定である。問題となった免責條項についてはカナダから日本に輸入される原子燃料は賞分イエロー・ケーキだけに、これについてはカナダ側から免責を要求していないので、協定に入れず、個々の場合について交渉することになったもようである。

ト市でジュニア赤十字會議

トロント大學で今夏十二日間にわたり、世界三十二カ國からの代表二百餘名のティーンエージが集まり、ジュニア赤十字の國際研究センター第一回會議をカナダ・ジュニア赤十字が主催する期日は八月十一日から二十二日迄。日本から男女二名宛と一夫人の計五名が參加なおカナダではジュニア赤十字メンバーとなっている者は百三十万四千人、世界メンバーは五千五百万人。

後任領事 片山一郎氏に

＝トロント赴任は六月初旬＝

【東京支局發】トロント駐任の遠藤領事は本省アジア局中國課長に轉任となったがその後任として十五日、片山一郎氏が發令される。新領事片山氏は大正七年生れ常年四十一才。昭和十六年東大卒、外交官試驗に合格と同時に召集されて海軍に入つたが、終戰後は連絡事務局特別調達關係から昭和二十六年外務省に歸つてドイツに赴任、三十一年二月以降情報文化局の文化課長として今日に及んでいるトロント赴任は六月初旬の豫定。家族は夫人の吉子さん、長男慶一（五）、二男詰二（二）ちゃん。四年前片山氏は吉田領事時代に査察使の尾高教授と同道ト市を訪問したことがある。

日系寄贈 櫻二本を リンゼイに贈る

オ州リンゼイ市にトロントが日本からうけた「日本櫻」をおすそ分けすることは能ならぬ、ということにト市會で決定したが、その代り日系經營の東洋樹木會社の厚意で櫻二本をリンゼイ市がト市よりの贈物として受けることになった。日本からの贈物をあげることは禮儀上できないので、右會社が寄付したいという願いをいれてト市からリンゼイに贈るのが最もおだやかだとデニソン市議が語っており、リンゼイ市のバアロー市長も「いや結構なことです」と大喜びであると報告じ日本櫻問題もけりがついたわけ

「日本はねらい國だ」

東洋見損うなと語る

カナダの有力紙數社が共同出資して發行している週刊「ウィーキエンド・マガジーン」のオタワ市編集者ロバート・マキュトワン氏は「カナダ人はアジアに就て大きな誤つた判斷をしており、東洋國もまたカナダをミスジャッジしている」と先週大要次の如くト市で東洋旅行談を行つた。

△我々カナダ人の對アジアの概念はフーマンチュー、マンダリン、マダム・バタフライ、ミカドなどに大きく影響されている。更に他の人々はアジアは貧しく、きたなく、悪病の多い國として考えるだけでも、ぞつとすると思つているが、しかしそこには優雅がある。

△しかし彼等もまたカナダはエスキモー、マタンテーランバージャックの國で、年中雪にとざされた寒い孤立した國と今なお思っているのだから、お互いに判斷を間違えているということができよう。

△日本は狹少な土地と多すぎる人口という厳しい現實を持つ「アジアの緊張した表情」の國であるが、それにも拘らず日本は東洋では最高の生活水準を樹立している國である。その好例の一つをあげれば新廣島の誕生である。十四年前、原爆をうけた最初の都市は灰燼の中よりたち上り、今は人口四十万の新興都市となつている。廣島は東洋のミラクル・シテイとなつた。

デトロイト市が 五輪大會ネラう

【デトロイト發】當市での一九六四年オリンピック大會開催可能はかなりあるとみているが、唯一の强敵は日本であることも認め、日本は早くからこの問題でピーアールを進めているので、先手をうたれているが、しかし國際オリンピック委員會委員長のエベリー・ブルンデイジ氏がデトロイト出身者であるので、オ大會開催はきわめて有望だとしている。

愈よ追込戰へ マ州選擧

【ウィニペッグ發】マニトバ州總選擧は五月十四日が投票日であるが、各黨の選擧運動が開始されたころは、四十三年ぶりで政權をとつた保守黨が大勝するかも知れないとの豫測が行われていたが、日がたつにつれて保守黨は「オタワの保守黨とマニトバ保守黨は同じ穴のムジナで、増稅黨である」と、しだいに人氣がうすれて來ている。これに反して自由、シーシーエフ黨は活氣を見せ、得票戰術を保守黨の増稅とマニトバ農者のオタワ行進結果に向けて盛んに保守黨攻擊をやつており、選擧はいよいよ追込戰に入つたが、まず保守黨が僅少の差で政權を保つのではないかと觀測されている。

外國品のデザイン盜用

日本が新法律で防止に乘出す

【東京發】日本のメーカーが外國品のデザインを盜用することを防止する法案「輸出品デザイン法」がこのほど國會を通過、日本品はほとんど全部外國品のイミテーションであるという悪評の一掃に乘り出すことになつた。通産省では數年來、日本メーカーが外國品のキャメラ、ライター、万年筆、オモチャ、家具その他のデザインをそのまま盜用して輸出し、デザイン盜用として訴訟を起されたケースが頻發するので、それを防止すると共に日本品の悪評をなくするため、この法律を新たに設け、外國品のデザインに類似した商品かどうかを一應輸出前に調べ、もしそうであればメーカーを摘發するということになつているが、果してこの新法律がうまく運用されるかどうか疑わしいと一部ではみている。

平原砂糖に東部脅威與う

【レスブリッジ發】アルバータ方面のシュガー・ビーフ栽培者と製糖會社は東部よりの競爭に直面しつつあるそれは

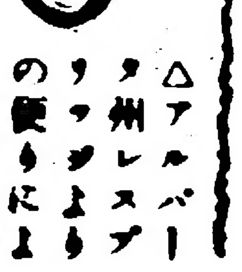
一、セント・ローレンス運河開通による東部砂糖の平原州進出

一、アルバータ州の昨年の大豐作によつて今年へのキャリー・オーバー、したがつて消費者には安い砂糖が手に入るということ。

平原州の砂糖會社が心配しているのは今月中に生產をはじめるト市の新砂糖會社の設立があるが、果して東部砂糖がマニトバ州を突き破つてアルバータ州の砂糖と太刀討ちでき得るかは今後の成行きをみないとハッキリしない。

千弗の水晶鉢

【シアトル發】皇太子さまのご成婚に對しシアトル市日系人會ではステベン製クリスタルのボール（鉢）を購入し獻上することになったこのクリスタール・ボールは時價約千弗のもので高さ六インチ、差渡し七インチ。



△アルバータ州レスブリッヂよりの便りによると、今年の春は雪、風、あられと寒人は外出もできず、自慢ガーデンの耕しもそのまま、あまりの寒さでアスパラガスの初芽もダメとなっているという。

Fishing Lines...

By OSCAR HATASHITA

Pickerel

Pickerel or walli, is the fish with the big, yellow, TV eyes. A wonderful sports fish because it can be caught both day and night, in fast water or slow water. For eating, he's hard to beat—eaten cooked or as sashimi. The pickerel is a bottom lover and a night wanderer usually found congregating in a deep hole during the day and swimming into the shallows at night to feed on his favorite diet of minnows and crayfish.

In fast water like below the many dams in the Kawartha Lakes pickerel can be caught from a dam or wading the shore casting and drifting your bait or lure into the deeper holes. In the lakes, drift fishing is possibly the most productive, that is, drifting your boat with your bait or lure fishing the bottom. If one pickerel is caught, because they usually move in schools, we either anchor on the spot or we repeat the same drift over again. Possibly minnows are the best bait during the first few weeks with worms the second choice. In your choice of lures, spinners, spoons, plugs and streamers, they can all be used in combinations like worm harness or june-bug and worms, or june-bug and minnow.

Last fall Stum Shimizu caught a monster pickerel weighing over 14 pounds, so keep your fingers crossed. The pickerel season opens on May 15th the catch limit being six fish—no limit on size.

Rainbows

Sab Morita has been going great guns landing a 5-pounder and a 9-pounder last week. The big one was caught on a mepps spinner . . . a 7-pound rainbow was caught by Sadao Kitagawa on Saturday . . . Kenji and Keigo Inouye came home with two 5-pounders and a 7-pounder.

Speckled Trout

Dave Nishioka and Tom Kondo caught a nice mess of speckled trout around 14 inches long . . . Steve Moriyama fishing a lake in Haliburton landed three speckles around 17 inches in length.

Tackle Tips

When tying on monofiliament lines, the knot is usually stronger if clinched up slowly rather than being jerked tight.

SPORTS

Highly-Rated Vancouver Niseis Fail to Click In First Two Encounters at Powell Street Grounds

By GENNY OHASHI

VANCOUVER. — Vancouver's highly rated Nisei of Industrial Union Baseball League has started off the 1959 campaign on the wrong foot in dropping it's first two encounters at Powell Street Grounds. Failure to come through at the plate with men on bases and only a last-inning rally proved a downfall in it's defeats, however, prospects for the remaining schedule appears much, much brighter than in the previous seasons.

In the loop opener on May 5, Nisei, despite brilliant pitching efforts by it's ace right-hander Ron Montgomery, suffered a 6-2 setback from Firefighters in a seven-inning fixture before a sparse crowd who witnessed the affair in a chilly weather condition.

Monty in going the distance on the hill allowed only six hits, whiffed eight batsmen, and gave three free passes.

Nisei, also, collected six singles off the hurling of rookie Dave Keeler, with two of the hits going to big rookie outfielder Gerry Barber. Singleton went to Kenny Homma, Gordie Nishi, Danny Okano, and Montgomery. Seichi Tahara in returning to action at the hot corner after a year out as a regular, was credited with a RBI for Nisei's only earned run in the 7th. Nisei first run, unearned, came in the 4th which was scored by Tahara, who went aboard on the bases via BB, and romped home on Okano's single, after two-out and one on base via error. Two Nisei who pilfered a base were Okano and Barber.

Nisei	000 100 1—2	6	2
Firemen	102 021 x—6	6	1

Montgomery and Okano; Keeler and Jim Biggon.

Longshoremen	005 182—16	13	1
Nisei	000 107—8	9	5

Ken Digby, Rick Shaw (6) and Doug Sigurdson; Wakabayashi, Filiatreault (5) and Oikawa, Hayashi (6).

On May 7, Vancouver Nisei ran smack into power-packed Longshoremen bowing 16-8 in a 6-inning contest called on account of darkness. Roy Wakabayashi in making his debut in Industrial League was touched for eight hits in his four-plus innings stint. Charlie Filiatreault, the hefty ex-Maillardville star, finished off giving five more hits in two innings. Nisei pitchers allowed eight walks and struck out three.

For Nisei at bat, Elmer Mori and Don Gardiner, were the heavy wood wielders, each with 2 for 3 and 2 RBI. Mori's first hit of the season was a triple into deep centre in the fourth canto, while Gardiner hit a double in the big last inning 7-run rally. Kenny Homma collected 2 singles both coming in the 6th frame. Eddie Hayashi, who replaced Azu Oikawa behind the plate in the last inning had a double, while the other Nisei hit went to Oikawa.

Nisei schedule: May 20—Firemen; 22—Longshoremen; 24—C.Y.O.; 28— Boilermakers; June 1—Western Bridge.

KEG NEWS

VANCOUVER.—Tad Kitagawa, Aki Sakiyama and Jim Akune finished the 1958-59 season with a "bang", bowling three game totals of 800 pins plus. In the [illegible] average spot for the season, steady-shooting Sumi Sakamoto finished with a 1[illegible] average for the ladies. As for the men, Kaz Nakamoto edged Jim Nishimura by only 03 pins in the final week. Kaz averaged 227.77 to Jim's 227.74.

S[illegible] headed by Sam Sugie, Irene Sugie, Taca Sugie, Bill Harada and Butch Hamanakawa took the league championship.

Tad Kitagawa 824 (280), Aki Sakiyama 815 ([illegible]), Jim Akune 814 (295), Pat Seki 783 (323), Jim Nishimura 703.

Ladies: Taca Sugie 682 (280); Mich Fujisawa 645 (253); Mic Murao 617 (241); Sumi Sakamoto [illegible]; Yosh Inouye 613.

—Kaz

Japanese Confident Of Winning '64 Olympics

TOKYO.—The Japan Olympic committee said it was "confident" of winning the 1964 Olympic Games for Tokyo.

Former Prince Tsuneyoshi Takeda, acting president of the Japan Olympic committee, told a news conference he was confident Tokyo would beat out the other candidates—Vienna, Detroit and Brussels.

If Japan wins the games, it will be the first time in the history of the Olympiad that it will be staged in Asia.

Takeda is heading Japan's delegation to the 54th International Olympic committee meeting in Munich which will decide the site of the games this month.

Takeda believed the most serious threat to Japan's hopes of winning the games which Tokyo was scheduled to stage in 1940 only to have them cancelled by World War Two, would come from Vienna.

But he added confidently, "slowly but surely, we are coming to the climax of our great dream.

Takeda, outlining the campaign Tokyo was waging for the games, said:

—It would send a delegation of six persons, led by Takeda, to the meeting of the International Olympic Committee Executive Council to be held in Rome May 18 and 19.

The campaign was to be climaxed by an all-out push at the IOC meeting in Munich May 21-27, which would make the final decision.

"Staging the Asian Games in Tokyo last year was a good experience," Takeda said. "It gave us a good idea of the problems we faced. We now know what we have to do to make a success of the 1964 games."

Among the plans he outlined were:

—Expanding the main track and field stadium at the Meiji Shrine Gardens so that it will seat 100,000 instead of the present 70,000.

—Transforming Camp Drake, U.S. military camp 10 miles outside Tokyo, into an Olympic village for athletes with nearby training facilities, and Washington Heights, a U.S. military housing area right next to the Meiji Shrine sports complex, into a billet for officials.

—Building a high-speed highway to connect Camp Drake with the Meiji complex, reducing to 30 minutes the present travelling time of 45 minutes between the two points.

—Expanding the roads near the Meiji Park and building parking space for 5,000 cars to reduce traffic congestion.

CLASSIFIED

Female Help Wanted

HIGH SCHOOL student for part time work in cleaners branch store. East end. Phone PL. 7-1068 (Toronto).

OPERATORS and SAMPLE MAKERS experienced on better dresses. Good wages and working conditions. Phone EM. 3-9706 (Toronto).

Domestic Help Wanted

MAY WE OFFER hospitalities of our North Toronto home to a woman who will look after our three children, age 7, 5 and 4. No heavy work and you will be happy. Please phone BA. 1-8533 (Toronto).

FREE ROOM and BOARD for a young girl in exchange for light household duties in North Toronto home. Phone BA. 1-8533 (Toronto).

Male Help Wanted

YOUNG MAN between 20-30 with chauffeur's licence able to drive moderately large trucks and assist as well in plant shipping duties. Phone or apply directly to McGregor Hosiery Mills Ltd., 30 Fading Ave. Phone EM. 4-5353 (Toronto).

APPRENTICE mechanic wanted. Two to three years experience. Apply Cliffside Garage. Phone AM. 1-1141 (Toronto).

GARDENERS helpers wanted immediately. Please phone RO. 9-5565 (Toronto).

Rooms to Let

TWO rooms with heated sun-room. Private entrance. Phone LE. 5-9697 (Toronto).

CALENDAR

May

9—Toronto. Older Nisei Group's Spring Fair. St. Anne's Hall, Dufferin and Dundas. 2-5 p.m.

9—Toronto. Club Rec Socratic Windup Banquet at Pickfair Restaurant.

10—Vancouver. Annual YBA Clam Bake at Crescent Beach.

10—Winnipeg. Manitoba JCCA annual General Meeting at Buddhist Church Hall. Everyone please atend. Starts 1:30 p.m.

14—Hamilton. Oyama Shows at Kenilworth Theatre. Showtime 7:30 p.m.

16—Toronto. Annual Eastern-Canada Open 5-Pin Bowling Tourney at Olympia-Edwards.

16-17—Vancouver. Annual BC YBL Week-end Retreat to Tower's Ranch, Hope-Princeton Highway.

16-17-18—Montreal. Eastern Canada Young Buddhist League conference.

20—Vancouver. Vancouver JCCA and Nisei Varsity Club "Graduates' Tea and Social" at Buddhist Hall. Open to all. Held for 1959 graduating class of UBC nurses and parents.

22—Vancouver. Nisei Hi Teenor's May Day Hop dance at Orchard Hall, 2723 West 4th. 9-1 a.m.

23-24 Vancouver. Nisei Fellowships "Weekend Camp" to Camp Fircom. Reservations call: Rosie Takeda or Kay Sato.

23—Montreal. United Church Building Fund Campaign dinner.

23—Vancouver. Annual Spring Frolic by VYBA at Buddhist Hall. 9 p.m.

30—Toronto. Windup Banquet and Dance for Club El Choclo at Zuchter's.

30—Winnipeg. Manitoba JCCA Bowling Wind-up. Smorgaasbord and Dance. Parker House at 6:00 p.m. Everyone welcome.

June

21—Toronto. Toronto Young Buddhist Society's Annual Picnic. Further announcements forthcoming.

FISHING TACKLE
and
CAMERAS
Oscar's Photo Sports
1500 Dundas at Dufferin—LE. 2-4267

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Suite 513 Temple Building
62 RICHMOND ST. WEST
TORONTO
EM. 6-0959 — Res.: RO. 7-3427

HAYASHI studio
1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

YONEMITSU
Watch Repair Shop
HO. 5-3652 — Res: LE. 2-7445
328 Broadview Ave., Toronto

Brethour & Morris Ltd.
Real Estate
Represented by
TOSH SUZUKI and MITS KURODA
PHONE RO. 7-3161
Will help you buy, sell or trade your home:
COME DIRECT TO 1766 ST. CLAIR W.
TORONTO

When Buying, Selling or Exchanging Your Home
CONSULT
KEN HORI
BERNARDI-MATHEWS REAL ESTATE
OX. 8-1121 Res: AM. 1-5194
2670 DANFORTH AVE. TORONTO ONT.
Residence: 14 Perivale Crescent, Scarboro

New World Hotel
Prop. Y. Fujiwara
"A Friendly House"
MU. 2-9964
306 Powell St. Vancouver, B.C.

SINGER SEWING MACHINE CO.
H. S. TSURUDA
(Japanese Canadian Agent)
55 Rowntree Ave., TORONTO
RO. 9-0673

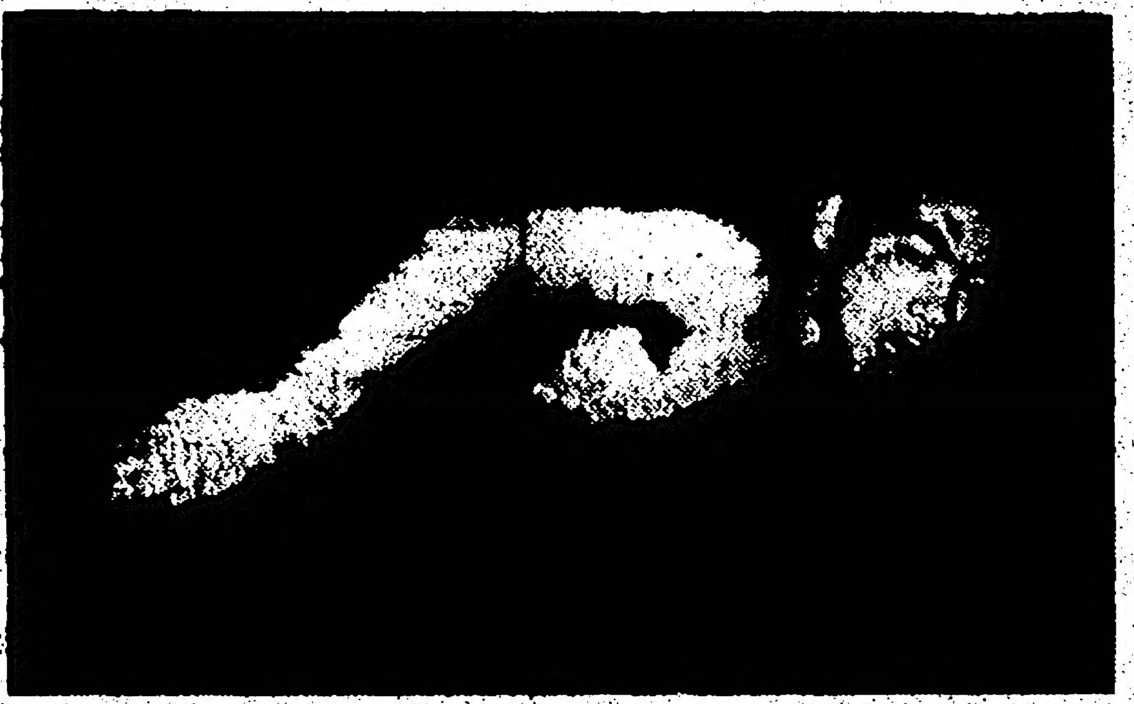
it is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN
INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

CON'S INSURANCE AGENCIES & PATHAY FINANCE CO. LTD.
A. K. (Alfie) KAMITAKAHARA
Suite 8—325 Lakewood Drive
Vancouver 6 HA. 7356-L

CHERISTAR
BLUE ROSE RICE
100 LBS.—$16.75
ALSO 50-25 LBS.
FURUYA
381 SPADINA AVE., TOR.
WA. 3-5356

OFFICE RESIDENCE
EM. 4-1304 2 Vesta Drive
EM. 4-1305 HUdson 5-1305
A. E. McKaque, Q.C.
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
1008 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

On Larry *(continued from page one)*



—Photo by JACK HEMMY

Here in action, Larry displays form which might very well get him into the Canadian Olympic Swim team for which he practices daily at a time when this writer is still in bed.

recently when he entered the Toronto Secondary School Athletic Association and Ontario Y meets where he set three new records, Bantam and junior 50-yard and one-hundred-yard breaststroke.

He started his career of swimming three years ago at the West End YMCA under the tutelage of Charley DeHeck. At the present time he is a free agent but is considering in joining a club hoping that he wll get the necessary supervision to make him a top-notch Canadian swimmer that will represent Canada in Rome for the Olympics of 1960. The British and Pan American Games are also in Larry's dream book hoping that he will be able to travel to all these places as a representative of Canada. Larry is in one of the most competitive sports in Canada today. Canada is producing a number of top Olympic stars such as Marg Iwasaki and George McNee and many more.

In a few weeks time Larry will be travelling to Montreal for a dual Swim Meet between Ontario and Quebec Ys, and on July 9th in Brampton for the Canadian Swim Championship. All top names in swimming from across Canada will enter to compete; and all eyes will be on the prospective Olympic representative. Larry's schedule for the next two months is going to be a rugged chore. He will be arising at 6:00 a.m. every morning arriving at the Y pool at 7:00 a.m. to practice for an hour before he is off to his school work. In the afternoons he will go for a short dip and again at night for another hours swim.

Larry, who is 16-years-old and a Grade 10 student, hopes to enter university majoring in either architectual drafting or physical education. He also states that he would like to enter an American University after graduation on a swimming scholarship.

Born in Slocan, B.C. during the war, he and his parents, Mr. and Mrs. Ken Ebisuzaki now reside at 17 Lindsay Street in Toronto.

SUPPORT JAPANESE CANADIAN CENTRE

IDEAL FACILITIES
BANQUETS
WEDDINGS
SOCIALS
Consider the advantages of CHINA HOUSE'S New magnificent Banquet Rooms, large Dancing Hall, Free Parking, Reasonable Prices. No finer facilities anywhere.
CHINA HOUSE
(Formerly Benny's Steak House)
Cantonese & Mandarin
plus
Steaks, Roasts, Lobsters
925 Eglinton Ave., W.
Toronto
Information & Reservation
RU. 1-9123

Dampness In Japan

(continued from page one)

walls, their role can be reduced to a minimum. Wide sliding doors separating the inside from the outside can be moved about and, where necessary, removed altogether.

The same sliding doors also serve as inner partitions and a very varied use can consequently be made of the space inside the house. In this regard, our centuries-old building practices have much in common with the boldest trends of modern architecture in the West.

So that a house can stand up to the prevailing dampness of our climate, air must be allowed to circulate not only inside the house, but also underneath it, so as to prevent the wood from rotting by contact with the damp soil. For this reason Japanese houses, which generally have only one or two storeys, are built on piles, also made of wood, between which air circulates freely. These piles serve an altogether different purpose from those used in LeCorbusier's buildings where the space under the houses is intended for human use. But in both cases, the result is equally attractive.

A Huge Bed

At any rate the piles beneath our houses should dispel the myth that we Japanese sleep on the ground. It is true that we do not have special beds like those used in Europe. We sleep on a futon, sort of wadded mattress, spread out on the floor which is covered with tatami, or thick straw matting. But the fact that the floor of the house is raised a few inches above the ground makes Western-type beds unnecessary.

Instead of saying that we sleep on the ground, it would be more correct to say that the Japanese house is a huge bed on which we live, eat and work. So much so that you can't enter our houses with your shoes on—you have to take them off at the door. And in colloquial Japanese you don't speak of "going into a house" but of "going up."

The use of tatami to cover the floor of all the main rooms is another characteristic feature of Japanese architecture. All Westerners are familiar with our habit of squatting down on the mats, but the tatami plays a far more important role in our houses. They are made in specific shapes and sizes so that they can be used as a standard measurement—or "modulor" as LeCorbusier would say—in building.

All the rooms are designed according to the number of tatami they contain. If you are told that a room has so many tatami, you immediately visualize its size and shape. And not only the main rooms, but other parts of the house, the passage-ways, entrance hall, kitchen, etc., are measured and designed according to the size of their tatami. In fact, an exact plan of the whole house can be drawn up without a rule or measurement. With such highly standardized methods of construction the so-called "new techniques" of "pre-fabrication" and "mass production" have been known and used in Japan for the last 10 centuries.

These features of our buildings have influenced our way of life profoundly. Separate rooms in the Western sense do not exist in our houses since there are few inside walls and lots of movable partitions. Our ancestors never thought of putting locks on the sliding doors separating the rooms, which even a child can open easily. This makes for community living rather than a way of life based on individualism and independence.

In this context it is easy to understand why family life is so important in our country. The family is the basic unit or nucleus of our society and its symbol is our Japanese house.

THE NEW CANADIAN
Authorised as second class mail, Post Office Department, Ottawa
T. UMEZUKI, Publisher, JERRY KUTSUKAKE, English Section Editor; KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising Manager.
SUBSCRIPTION
$3.50 for 6 months, $6 per year
(Ad rates on request).
479 QUEEN ST. WEST,
EMpire 6-5005

Ozaki Memorial Centre

(Continued from Page One)

United States, 250 "Hanamizuki trees as well as contributions of plants and flowers representative of, and from Findland, Holland, Switzerland, West Germany, Yugoslavia, Austria, Turkey, Ceylon, Iran, Thailand, Nationalist China, New Zealand, Australia and the Argentines.

Just 47 years ago when Ozaki was mayor of Tokyo he donated 3,000 Japanese cherry trees to Washington, D.C. to which thousands are attracted yearly to review the splendor of the blossoms.

THE CHRISTIAN SCIENCE MONITOR
Good Reading for the Whole Family
• **News**
• **Facts**
• **Family Features**
The Christian Science Monitor
One Norway St., Boston 15, Mass.
Send your newspaper for the time checked. Enclosed find my check or money order. 1 year $18 ☐
6 months $9 ☐ 3 months $4.50 ☐
Name
Address
City Zone State
PB-16

Follow Oriental Women For Henpecking Cure

TOKYO.—"Here in the land of the obedient wife I have discovered the cause and cure of the feminine dictatorship that is making our American women even more unhappy than the poor men they bully," declared Lincoln B. Northby of Bremerton, Washington, to Japanese social leaders.

"Show me a dictator, and I'll show you the product of an inferiority complex," continued the American businessman. "Like the Fuehrers and Duces, a bossy woman is simply the tool of the inferiority complex."

And the cure?

"The cure for woman's inferiority complex is plainly to do as the Oriental woman does," he said. "She must admit that she is inferior. Then the complex disappears, and so does the dictator."

Mrs. Nordby's comment: "We must do something to cure American men of their persecution complex."

viscount aluminum storm screen and doors
MAS NAKAO
Bus. HO. 5-0771
Res. PL. 5-6173

CUSTOM TAILORING
ON THE PREMISES
the Male shop
411 PARLIAMENT STREET (at GERRARD)
WA. 5-4611 TORONTO

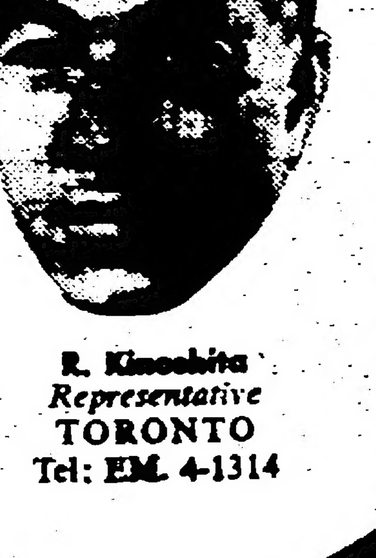
For Efficient, Courteous Attention
For Selling & Buying Your Home
consult
JIM TOKIWA
GERALD A. BLACK REAL ESTATE
708 Main Street, North Weston, Ont.
Phone CH. 4-0407 Res: LE. 3-9717

How increasing life span affects Life Insurance

Thanks to advances in medical knowledge, in hygiene and in living conditions, Canadians today can look forward to a longer life. The average life expectancy today for women age 20 is to age 74; for men the same age it is to age 70.

From these figures come significant guide rules. With most men living past age 65 and many being outlived by their wives, life insurance that gives only short-term protection is not adequate for most of today's young families. Lifelong security, needed in most cases, comes from permanent insurance. There's another big advantage of permanent insurance—its guaranteed cash values make it possible for men over 65 to convert part of their life insurance into the extra income that will make retirement a rich and satisfying experience.

When you think of life insurance, think of permanent coverage and call the nearest Manufacturers Life man for expert counsel.



R. Kinoshita
Representative
TORONTO
Tel: EM. 4-1314
MANUFACTURERS LIFE
11-59